

## Előzetési díj helyben

Egész évre 10 kor. — III.  
Egy hóra — — — — —  
Egy hétre — — — — —

## Vidékre postai szétküldéssel

Egész évre 14 kor.  
Fél évre — — — — —  
Negyedévre — — — — —  
Egy hóra — — — — —  
Egyes szám — — — — — 4 fillér.

# SZÉKELYSÉG

POLITIKAI NAPILAP.

Kiadja a m.-vásárhelyi függő és 48-as párt támoatásával „SZÉKELYSÉG” lapkiadóváll.

Szerkesztőség Főtér 7. sz. hová a lap szelvény részét érintő közlemény küldendő.

Kiadóhivatal Főtér 7. szám

Szerkesztőség telefonja 101. Kiadóhivatal telefonja 101

## Jókai Mór. †

Nyolcvan esztendő alatt egy egész világot élt és élni fog örökké, mint az ő legkedvesebb társa: az idealizmus. A szerelmes kis leányka szívében, a daliás vitéz tetteiben, a szabadságszerető honfi örömeiben és szenvedéseiben, a mesemondó aggastyán ajkán, a harcok mezején, a Tisza parton, az Alföld rónáin, künn a vadregényes rengetegben, benn a családi tűzhely melegénél: mindenütt találkozunk az írók fejedelmével.

Ne mondjuk hát, hogy meghalt.

Mindennap, minden pillanatban beszélünk vele. Halljuk a hangját. Itt van közelünkben.

Hatalmas ur a halál!

A halál tíze leperzseli, elfonnyasztja az illatozó virágot, belopózik a reménykedő ifjuhoz, magával ragadja a java korban levőt, elszóli az aggastyánt.

A királyok palotájában, a koldusok gunyhójában egyformán otthonos.

A halál észrevétlenül surrant be hozzá is.

Könyörgött, imádkozott az egész ország. A halál hajthatatlan maradt s fagyos kezével megérintette az Élőt.

Hatalmas ur a halál, de csak az emberi romok fölött.

Az isteni szikrát csak a feledés olthatja ki.

Mi, magyarok emlékezünk.

Talán az egész világ, mert ő az egész világé volt. Velünk élt, velünk játszadozott gyermekéveinkben. Vigasztaló barátunk volt ifjúságunkban. Meglett emberségünkben társunk, öregségünkben hív barátunk.

Feledhetjük-e őt? Akarva sem tehetjük. Se mi, se az utánunk következők.

Ha pedig nincs feledés, nincs halál.

Oroszlány Gábor.

## Panama.

Sikkasztás a vármegyénél.

Nem szenzációs hírrel hozakodunk elő. Régen tudva volt, hogy a vármegyei pénztárnál sikkasztás történt.

Azonban a sajtó előtt mai napig annyira *el volt zárva minden forrás oly féltő titokban tartották* a megdöbbentő eseményt, hogy nem tudunk hozzá férközni. Lapunkban érintettük az esetet, de *ledorongoltak bennünket* azzal, hogy csak könyvelési hibák történtek.

Ma aztán nyilvánossá lett a szomorú való. *Végh Domokos* volt pénztárnok eddig kiderített adatok szerint **54000 koronát sikkasztott** a **gyámpénztárból 1886. év óta**. A vizsgálat még nincs befejezve, de kilátás van arra, hogy még legkevesebb **40000 korona** hiány fog mutatkozni, miután a többi alapok nincsenek véglegesen a mai napig felülvizsgálva.

Magától értetődik, hogy itt nem csak egy bűnről van szó. Bűnösök és felelősök **az összes ellenőrzésre hivatott közegek**. *A főszámvevőtől elkezdve — végig.*

Mint halljuk, egyes tisztviselők vagyona és fizetésére a biztosítási végrehajtást rávezették és a megyei pénztár hivatalnokai ellen *fegyelmi eljárást vezettek be*.

Hogy kipattant a gyalázatos sikkasztás, *Ilosvay* számvevőségi főnöknek köszönhető, kit még egy pár hónappal ezelőtt *üldözőbe vettek*.

A pezsgős pénztárvizsgálatok ide juttatták a vármegye közönségét, a nagy úri passziók pedig azokat a szerencsétlen embereket, kiket most a társadalom kidob magából.

Ha élne *Végh Domokos*, csak ő tudná megmondani, hogy miféle mistifikációk folytak éveken keresztül a vármegye közönségének kárára és megrontására, mert bizonyosság, hogy az ellopott összeget **pótadóval** fogja visszatéríteni a polgárság.

Ez elleu azonban tiltakozunk; fizessenek azok, kik **elmulasztották kötelességüket**.

## A háboru bonyodalmai.

— A hatnapos csata. —

A hatnapos csata, amely tudomás szerint azzal végződött, hogy a japánok átlettek a Jalu folyamon, elfoglalták az oroszok által megerősített helyeket, sokkal nagyobb győzelme volt a japánoknak, mint azt az első jelentésekből sejteni lehetett volna. Kuropatkin tábornok hivatalos jelentése, mely mindenképpen szépítgetni akarja a dolgot, maga is beismeri, hogy a muszkákat igen súlyos veszteség érte.

Semmi sem tartóztathatta föl a sárga faj katonáit az előnyomulástól, noha tagadhatatlan, hogy az oroszok szinte emberi erőt meghaladó önfeláldozással és bátorsággal védelmezték hadállásaikat. Hogy az oroszoknak aránylag kevés veszteségük volt emberéletben, azt annak köszönhetik, hogy a japánoknak nem volt megfelelő lovasságuk, amelylyel a visszavonuló és folytonosan hátráló ellenséget üldözőbe vehették volna. Most először vált érezhetővé a japán hadseregben a jó lovasság hiánya. Ha kellőképpen üldözhetők volna a muszkák, olyan veszteséget okozhattak volna nekik, amelyeket aligha heverhettek volna ki. Így megelégedtek azzal, hogy egyrészt a nagyon őrzött és rendkívül fontos stratégiai vonalat, a Jalu-folyamot átlettek, másrészt megnyitották csapataiknak Mandzsúria kapuját és most már valószínűnek lehet tartani, hogy feltartóztathatlanul mennek előre azokon a területeken, amelyekről az oroszokat kiakarták verni.

Ez a japán győzelem jelentékenyen megváltoztatta a helyzetet a szélső Keleten. A morális hatás mindenképpel kiszámíthatatlan. A muszka hadvezetőség alig tud felocsudni rémületéből a miatt, hogy az első nagy roham, amelyet a japán hadsereg intézett a szárazföldön a muszka hadállások ellen, ekkora vereséggel végződött. Ez a depimáló hatás a japán hadseregben átváltozik fölemelő érzéssé és úgy a hadvezetőséget, mint pedig a harcoló katonákat olyan fanatikus lelkesedéssel töltheti el, a melynek ereje ellenállhatatlan és legyőzhetlen lehet. A másik dolog, a mely a háboruban döntő és az oroszokra végzetes lehet az, hogy Kinában a japán győzelem hírére roppantul megnövekedett a háboru párt. Erősebben

**Maros-Vásárhelyi ipari Hitelszövetkezet, mint az Országos Központi Hitelszövetkezet Tagja.**

Irodája és üzlethelyiségei: Maros-Vásárhely, Főtér mézárosok udvarán. — Telefon 149. szám. (66.)

Faipari szakcsoportja. Műhelyei és raktárai: Főtér, Teleki palota (Apollo) 9. sz. II. emelet. Állandóan nagy raktárt tart a legegyszerűbb kivitelű konyha, ebédlő, háló és szalon berendezésekből a legművészebb kivitelűig. Felvállal minden a faipar körébe vágó asztalos-, faragvány-, szobrász és eszteregályos munkálatokat, valamint épületmunkákat. Közös műhelyei és raktárai a t. közönség érdeklődésére és megtekintésére érdemesek. — Kizárólag saját készítésű butorok tartanak raktáron. — A szövetkezet központi irodáján ker. ügynökség van a Fonciere pesti biztosító intézetnek, ahol a biztosítások előnyös díjszámítások mellett eszközölköttek.

hangzik, mint valaha a követelés, hogy a hivatalos Kina lépjen ki a semlegességből és csatlakozzék nyíltan Japánhoz, melynek ilyen szövetséges fegyvertársa már a terep viszonyoknál fogva is föltétlenül szüksége van. S ha ez bekövetkezik, akkor vagy eldőlt a háboru sorsa a muszkák hátrányára vagy pedig olyan bonyodalmakra vezethet, a melyek tűzbe-füstbe boríthatják Európát is. Nem lehetetlen ugyanis, hogy a kínai esetleges beavatkozásra Oroszország szövetségese, Franciaország szintén aktív részt vesz a háboruban és mozgósít s hogy akkor a többi hatalmak sem nézik tétlenül az eseményeket, az teljesen bizonyosra vehető.

## H I R E K

M.-Vásárhely, 1904. május 7.

### Sirató.

Ugy-e, most már másnak mondd,  
Hogy igazán szereted;  
Ugy-e, most már másra veded  
Ragyogó két szemedet?  
Csókjaidat másnak adod,  
Mást ölel két fehér karod,  
Nem engem, —  
Azt az időt, boldog időt,  
El kell, ugye, felednem,  
Emlékét is el kell, ugye, temetnem?

Az a más is csak ugy csókol,  
Csak ugy ölel, ugy imád.  
Lábaidhoz rakja az is  
Akár az ég csillagát.  
Hanem azért ugy titokban  
Tudom, a mult fel-fellobban  
Szívedben:  
Nem tud ő ugy veled sirni,  
Ugy-e, nem tud helyettem,  
Ahogy sirtunk, sirdogáltunk mi ketten.

— **Nagy gyász.** A magyar nemzetet nem érte soha nagyobb veszteség, mint ma, midőn a táviró *Jókai Mór*, a költő király haláláról ad értesítést. A legnagyobb embertől a legkisebbig mindenki érzi a veszteség súlyát s azért feleslegesnek tartjuk felkérni polgártársainkat, hogy *Jókai Mór* halálán gyászt öltsön, hiszen a legnagyobb gyászt lelkünkben viseljük. Azonban a hatóságok, egyházak figyelmét felhívjuk: nyujtsanak módot arra, hogy polgártársaink mély bánatuknak külsőleg is kifejezést tudjanak adni.

— **Az első dörgés.** A 9 hét óta tartó szárazság után tegnap az égbolt éjszaka-nyugati felén hatalmas fellegettorlasz emelkedett, melyben végig cikázott az első villám s utána nemsokára hallatszott a tompa dübörgés. Szinte jól esett szemünknek a villám sárga kigyóit szemlélni s füleinkben édes zenezőként zsongott az első

dörgés távoli morajja, várván a kiaszott földre az oly régóta nélkülözött esőt. Éjfél után megérkezett aztán a várva-várt eső felhő s nemsokára zuhogó cseppekben hullott alá az áldás. Most már gazdáink is vidámabb tekintettel néznek az ideai termés eshetőségei elé.

— **A ref. egyház tanácsa** ma délután 5 órakor ülést tartott, melyen az egyházat érdeklő nevezetesebb ügyek — nyertek elintézését.

— **Harcászati céllövészet.** A helyi 64-ik gy. ezred parancsnoksága átiratban értesítette a rendőrfőkapitányságot, hogy f. hó 13-ikán reggel 7 órától esti 5 óráig a Mező-Szabadtól keletre fekvő területen harcászati céllövészetet fog tartani.

— **Házasságok.** A helyi anyakönyvvezetőnél a következő házasságok vannak följegyezve újabban: Szombati János és Tótkés Anna, Deé János és Kovács Róza, Czirják István és Papp Rozália között kötendő frigyek.

— **Elárverezett anyós.** Mikor a vasuti sztrájk kiütközött, a helyi állomásfőnökhöz beállított egy gyászruhás, de éppen-séggel nem gyászszarcsu ur.

— Kérem, ha Kolozsvárt föladtak egy holttestet a vonatra és az a vonat a sztrájk folytán Kocsárdon megáll, mi történik akkor a holttesttel?

A főnök hivatalos szárazsággal felelt:

— A holttest romlandó áru lévén, a szabályzat értelmében elárvereztetik.

A gyászruhás ur kétségbeesve kiáltott föl:

— Micsoda? Az anyósomat most árverezik el, mikor már meghalt szegény? Különben is, ő csak élő állapotban volt romlandó portéka; amióta meghalt szegény azóta egészen — *javulandó!*

— **Gyujtogatás.** Több ízben érkezett panasz a rendőrséghez, hogy a Templom utca 16. sz. háznál valaki a gyujtogatást kísérlette meg, de mindannyiszor megakadályozták a tűz tova terjedését. A rendőrség szigorú nyomozatot indított a titkos gyujtogató ellen.

— **Nyilvános köszönet.** A mily mértékben mindinkább köztudomásúvá válik a Mező-Kölpényben dühögött tűzvész rombolása, ép olyan mértékben sietnek mindenfelől a szerencsétlen tűzkárosultakon segíteni. A legelső segélynyújtás szükségessége az élelmi szerek körül nyilvánult, mert tudva levő, hogy a leégett 40 családnak nem csak lakásai és összes gazdasági épületei, hanem utolsó falat kenyereik és lisztjük is mind oda égett. A tűz óriási mérvéről mi sem nyujthat inkább fogalmat, mint az, hogy a kertekben még az élő fák is mind kiégtek. Sajnálattal és őszinte részvétellel értesültünk, hogy a nagy csapás miatt már tébolyodottak is vannak. Az első segély nyujtásnál nem mulaszthatjuk el *Mező-Madaras* község viselkedését hálásan fölemlíteni, mert mint értesültünk, ezen derék községből már eddig is 200 vékánál több gabonát és néhány zsák kenyeret gyujtettek és osztottak ki s a gyujtés most is igen szép eredménnyel még mindig folyik. Városunk területén is megható módon nyil-

vánul a részvét. Bizonyítja ezt az a körülmény is, hogy *dr. Sárkány Miklós* ügyvéd kezeihez az utóbbi napokban újabban a következő könyöradományok folytak be, u. m. *Adi Árpád*, *Hints Miklós*, *dr. Sebestyén Jenő*, *Kenessy Miklós*, *Róth Károly*, *Madaras Gábor*, *Szalmási Gyula*, *Boér István*, *Egerházi István*, *Haas Vilmos*, *M.-Bánd*, *dr. Sebestyén Miklós*, *Farkas Izsák*, *Farkas Adolf*, *Emmer Mór* 1—1 korona, *Kabos Sámuel* 10 kor., *Csongvay Lajos*, *dr. Fenyesi Soma*, *Petrás Géza*, *Pap Zsigmond* 2—2 kor., *Szentkirályi István* 3 kor., *Sárkány Balázs* gyujtése 12 kor. 80 fill. — összesen 47 kor. 80 fill. Az eddigi könyöradományok összege már 95 korona. Fogadják a nemes szívű adakozók a közkárosultak hálás köszönetét.

— **Zsidómészárlás az oroszországi Benderben.** Lengyel lapok értesítése szerint Benderben, Kisenevől három vasutállomásnyira a mult szombaton, amikor a zsidók a zsinagógában voltak, nyolcvan orosz paraszt megrohanta a zsidók házaikat, rabolt és gyujtogatott. Egy házban otthon voltak a lakók. A parasztok meggyilkoltak két zsidó férfit és egy fiatal leányt, azután odébb állottak. Az utcán a vérengző tömeg azt kiáltotta:

— Vért a vért! Az orosz vér a patakokban ömlik keleten, mert az angol és amerikai zsidók fellázították a japánokat, hogy álljanak bosszut Kisenevért.

Egy butorkereskedő házában az ablakon keresztül az utcára dobtak egy gyerekágyas asszonyt s odakünn a tömeg szekercével összehasogatta a szerencsétlen asszony fejét. Nehány óra mulva egy csapat kozák ment a feljűhősödött parasztság ellen, de nem birt vele. Erre a kozákok parancsnok Kisenevébe táviratozott a kormányzóhoz utasításért. Onnan táviratilag csak annyi válasz jött: „Lövetni.” Ez használt, mert mikor a tömeg meghallotta, hogy a kozákok sertüzet fognak adni, elszéledt.

— **Pármai ibolya szappan.** E név alatt pár év óta egy kitűnő mosó szappan van forgalomban. Ki ne szeretné az ibolya illatot? S ha a kedves, gyöngéd illattal ellátott szappanról még azt tudjuk, hogy az arezbört finomítja, üdíti ugyanígyra, hogy még a legérzékenyebb arezbörtiek is nagy eredménnyel használják s ha tudjuk azt, hogy hasonló finom minőségben ilyen árért külföldi szappant nem is lehet kapni, akkor méltán várhatjuk, hogy a közönség nem szánalmas partolás czéljából, hanem saját érdekében fogja használni e kiváló magyar gyárterményt. 1 drb. 80 fill., 3 drb. 2 kor. 20 fillér. Készíti Szabó Béla pipere szappangyáros. Kapható Maros-Vásárhelyt, *Benő B. R.* illatszerezésnél. 121.—15—100.

— **Olvasd.** Tekintettel azon körülményre, hogy a marosvásárhelyi ipari hitelszövetkezetnek egyetlen és önzetlen czélja a hazai iparnak minél nagyobb térben való terjesztése és föllendítése, hazafiúi kötelességének tesz eloget az, a k-törekvésével azzal támogatja, ha bármily csekély ipari szükségletét is szakcsoportjainál szerzi be. Eddigi működésének sikeres voltát bizonyítja már azon körülmény is, hogy évenként, kimutathatólag, több száz munkás kéznek ad a szövetkezet kenyeret s nem egy létfontartással küzködő család apa szeméből törülte ki a könnyet.

# A LEGJOBB

Padlómázak, Linoleum Marx email (zománc) saját örlésű olajfestékek, aszfalt elszigetelő és fedőlemezek, háztartási cikkek stb. stb. **NAGY J.** Széchenyi-tér 39 szám, (gróf Lázár-palota.) a legolcsóbban kaphatók a különlegességi festék üzletbe. 162.

— Az „Európa”-ban holnap szombaton este a katonazene játszik.

— **Kiadó szoba.** A Szentgyörgy utcában egy csinosan butorozott szoba azonnal kiadó. Értekez hetni a kiadóhivatalban.

### Szerkesztői üzenetek.

**Nagy Sándor csizmak. Helyben.** Az I kerület választók névjegyzékébe fel van véve.  
**Csiszár József csizmak. Helyben.** A választói névjegyzékből történt kihagyása miatt forduljon Sebess Dénes képviselőhöz.

### TÁVIRATOK.

A „Székelység” eredeti táviratai.

#### Jókai meghalt.

(Budapest, május 6. éjf. 1 óra.)  
Ma reggel 7 órakor kaptuk a távirati tudósítást, hogy Jókai az este 9 óra 20 perckor szívbénulás tüneténei közt meghalt.

Az orvosok mesterséges légzéssel próbálták eszméltre téríteni az agg költőt, de hiába! A mesterséges légzést mindaddig próbálták, míg csak a nagy halott végtagjai teljesen ki nem hültek.

A fővárosban a halál hírére azonnal kitzítették a gyászlobogókat.

#### Jókai végpercei.

(B pest, máj. 6. d. u. 3 ó.) Az agg költő a tegnap este 8 óráig nagyon jó hangulatban volt. 8 órakor hazzáment Korányi tanár, a ki dr. Strikerrel újabb konziliumot tartott a beteg melletti szobában, mivel a tudógyuladáshoz mellhártyalob járult.

A konzilium alatt hirtelen beállott az agonia. Mire az orvosok besiettek, 9 óra 20 perckor. a nagy költő már kiszenvedett.

Haldoklása 5 percig tartott. Mellette volt a család és Vészi József orsz. képviselő.

Jókainé a besiető orvosokat könyörögve kérte, hogy folytassák az élesztési kísérleteket, Korányi tanár azonban felelte: „Az élő még erőhöz akarjuk juttatni, de a halottat kegyetlenség volna tovább zavarni.”

Ezután Berger ügyvéd tudatta a halálesetet a kormánynyal és a kabinetiroda útján a királylyal.

#### Jókai a nemzet halottja.

Hegedüs Sándor volt miniszter értesülvén Jókai haláláról, azonnal Bergerhez hajtatott, kinek irodájában táncoskozott Vészi Józseffel, a Jókainé megbízottjával, a temetésre nézve. Ek-

kor tudatta Hegedüs, hogy Jókait a kormány a nemzet halottjának tekinti s megbizta Berzevicy kultuszminisztert, hogy gondoskodjék a temetéséről.

#### Az ország részvéte.

Eddig Arad, Debrecen, Szeged és Szabadka városok jelentették be, hogy küldöttségileg vesznek részt a Jókai temetésén.

#### Jókai temetése.

Az elhunyt nagy költőt hétfőn délután 5 órakor helyezik örök nyugalomra, a kerepesi temetőbe, a hol a főváros díszsír helyet jelölt ki a Kosuth Lajos sírja mellett.

#### A család gyászjelentése.

Jókai haláláról családja a következő gyászjelentést adta ki:

Jókai Mórné, Nagy Bella családja nevében is mélységes bánattal, elborult szívvel adja hírül, hogy szeretett férje dr. Jókai Mór május hó 5-én este kilenc órakor jobblétre szenderült.

A mennyi áldást hintett halhatatlan lelke — annyi béke őrizze örök szenderét.

#### Tisza gróf részvéte.

Gróf Tisza István miniszterelnök levélben fejezte ki részvétét Jókainénál. A miniszterelnök sorai a következők:

Engedje meg, hogy az országot ért gyászesetben azok sorába siessenek, kik Jókai ravatalát gyászba borult lélekkel veszik körül. Midőn a kormány részvétét tolmácsolom, biztosítom, hogy az ő emlékét változatlan kegyelettel megőrzöm.

Tisza s. k.

#### A király részvéte.

Ma délelőtt fél 11 órakor König, a kabinetiroda főnöke megjelent Jókainénál a király nevében s a király részvétét a következőkben fejezte ki:

„Ő felsége fájdalmas részvétellel értesült Jókai haláláról. Legfelsőbb részvétenek kifejezését hozom a Méltóságos asszonynak. Szolgáljon bánatában enyhülésül s vigasztalóul a tudat szomorúságában, hogy Ő felsége koronás királyunk s vele a nemzet milliói osztoznak a gyászban.”

Jókainé megköszönte a király részvétét s kérte, hogy halála vitessék a trónhoz.

#### Egy világhírű festő halála.

Münchenből jelentik, hogy Leubach világhírű festő ma hajnalban meghalt. Ideiglenesen dolgozó szobájában helyezték ravatalra. Innen a Nemzeti Múzeumba viszik s ott teszik ravatalra.

## REGÉNY-CSARNOK.

### A gonosz vér.

Egy öreg tiszteletes elbeszélése után.

Irta: Bedőházi János orsz. gyűl. képviselő.

A kisasszony örvendett az alkalmon, mert bár az öreg Morgonday iránt hálával volt, de így inkább menekülhetett a Balázs Indrej ostromától, mert ez a fiatal ember, a ki ugyan dus gazdag, de elvégre is csak egy urasági kuktának a fia, semmikép sem tud letenni a gondolatról, hogy e kisasszonyt feleségévé tegye. Természetesen így az egész bogárdi uradalmat kezére véli keríthetni, a mit akárhányszor fennhangon hirdetett, hogy egyszer a kastély és az egész birtok az övé lesz.

Mindez adatokkal szemben, a melyeknek igaz voltát kétségbe vonni alig lehetne, Fa János mégis csak ahoz ragaszkodik, hogy a kisasszony a Montedoró gróf leánya, s hogy az egész hasonlatosság mérő véletlen, az a kitépett meg újra visszahelyezett anyakönyvi lap pedig nem egyéb, mint a Balázs Indrej hamisítványa. Esküdözött, hogy elfog jönni az idő, a mikor mindezt a napnál fényesebben befogja bizonyítani, Erre aztán kitört a háboru Balázs Indrej és Fa János között és a mi kellemetlenséget két ember egymásnak csinálhat, azt kölcsönösen mind megcsinálták. Pintyőke kisasszony szerencsére kivonhatta a maga személyét e miatta folyó veszekedésből, mert a bárók családjával Bécsbe ment fel telelni.

Itt a doktor felbe szakította elbeszélését, hogy egyet pihenjen.

— Majdnem elfeledtem — szölt aztán hirtelen, — reggelizett-e? Azt hiszem, egy kis harapni való nem fog ártani.

Egy pár perc mulva már ott volt az asztalon mindenféle enivaló, sonka, vaj, tészta, meg az itókák három négy fajtája.

— Kezdem már magamat ez ország szokásaihoz idomítani — folytatta a doktor a beszédet, miközben finom ó szilvapálinkát töltött poharamba. — Igaz, hogy a magyar vendégszeretet csak halvány utánzatban próbálom gyakorolni, de mégis csak akarom gyakorolni.

— No meg — mondám — nyelvünkben is nagy haladást tett, a mióta elváltunk. Ma már egészen folyékonyan beszéli a magyart. Most már egyéb se hiányzik csak egy magyar feleség.

— Öreg legény vagyok én már akár magyar, akár német feleséghez, — válaszolt a doktor egyet sohajtva s lesimitva deresedő fürtjeit. — De hát had folytassam az elbeszélést. Hanem az előtt meg koccintsunk egyet.

Ujból töltött nekem és magának az italból, koccintottunk, s aztán folytatta tovább.

— Folyt a harc, veszekedés Fa János és Balázs Indrej között, a mig azután hirtelen megérkezett Kelemen báró.

Folyt. köv.

Főszerkesztő:

Bedőházi János

országgyűlési képviselő,

Felelős szerkesztő:

Szenner József.

**Szeplő, májfoltok, pörssenések**

elmulasztására legjobb szer az

**Ibolya-creme.**

Rendkívül kellemes **bőrfinomító** és **fehéritő**; nem zsiros, nappal is használható. Egy tégely **80** fill., próbatégely **50** fill. Ehez való **Ibolya-crem-szappan** 70 fillér, **Ibolya-hőlgypor** (fehér-, rózs- és creme színekben 1 korona, próbadoz 50 fill.

Kaphatók kizárólag: az „**Arany szarvas**” ezimű gyógyszerárban Maros-Vásárhelyt, Plebánia templom mellett. 131.

**AGRÁR TAKARÉKPÉNZTÁR**

r. t. Maros-Vásárhelyt.

Teljesen befizetett részvénytőke egy millió korona. Fióktételek: **Nyárad-Szeredában** és **Maros-Ludason.**

**Jelzálog kölcsönöket** nyújt 300 koronától kezdődőleg félévi tőketörlesztést és kamatot magába foglaló részletfizetések ellenében **földbirtokra és nagyobb vidéki városokban lévő házakra a becsérték feléig.**

10-től 65évig terjedő időre **4 1/2%** alapkamattal. **Magasabb kamatu előző kölcsönök konvertáltak.** Minden kölcsön **a leggyorsabban: rendszeren két hét alatt készpénzben folyósítatik.**

**Leszámitól 6** hónapi lejáratig terjedő **bel- és külföldi váltókat** és utalványokat a **legolcsóbb kamatláb mellett.**

**Elfogad betéteket** könyveeskére vagy folyószámlára és azokat **felmondás nélkül fizeti vissza.**

**Előleget** ad értékpapírokra és betárolt terményekre is.

**Folyószámlai hitelt** nyújt betáblázásra és más elfogadható biztosítéokra.

**Vásárol és elad** értékpapírokat, külföldi pénzeket; bevált szelvényeket és kisorsolt értékpapírokat; teljesít tőzsdéi megbízásokat és átutalásokat; kiállít utalványokat és hitelleveleket a bel- és külföldre.

Az intézet képviseli továbbá a legregibb és legnagyobb **Trieszti Általános Biztosító Társaságot** (Assecurazione Generali) és eszközöl tüz-, üveg- és jégkár, betörés elleni, továbbá élet és baleset biztosításokat a **legolcsóbb díj mellett.** 194.

**Legolcsóbb bevásárlási források.**

Van szerencsém a nagyérdemű közönség b. tndomására hozni, hogy végezve a budapesti magyar királyi iparművészeti iskolt, tanulmányutamról hazatértem és itthon

**cím-, címer- és arcképfestészeti műintézetet nyitottam.**

Elvállalom címtáblák megfestését üvegre, fára művészi kivitelbe; reklám feliratokat vászonra és falra.

Továbbá festek családi címereket, fényképnagyításokat, életnagyságu arcképeket, természet (model) után.

Művészi olajfestményeket, táj- és szent-képek műtermében készen kaphatók.

Kérve a t. közönség pártfogását és szives megrendelését

vagyok kiváló tisztelettel  
Kovács Vilmos,  
festő, Szentmiklós-utca 11.  
165.

Telefon 59. sz. Telefon 59. sz.

**Megérkezett**

a friss tltésti, világhírű **borszéki borviz** új fajtájú üvegekben.

Rendelések hához szállítatnak.

Kohn József

borszéki ásványviz kizárólagos főraktárából. Széchenyi-tér 6. Plebánia épület.  
5-5 163

**SZOBA és CZIM**

festést a **legolcsóbb árak** mellett elvállal

Szentgyörgyi Oszkár

egyedüli magyar festő M. Vásárhelyt.

Kossuth Lajos-u. 61. sz.

97.

**Beton építési vállalat!**

Maros-Vásárhely, Külső-tábor u. 6.

Minden e szakmába vágó beton munkálatot elvállalok pontos és szilárd kivitelben, olcsó árak mellett.

Levélbeli tudakozódásokra készséggel szolgálok, költségeloirányzat ingyen.

A t. közönség szives megkeresését kérve, kiváló tisztelettel

Hunyadi József

beton vállalkozó.

130.

**Felhívás!**

Mindazok, kik 1,000.000, 600.000, 400.000, 200.000, 100.000, 90.000, 80.000, 70.000, 60.000

korona nyereségben részesülni óhajtanak, sürgősen vegyék meg sorsjegyeiket, mert **a húzás már május 17-én kezdődik.**

Szerencsés számok kaphatók:

Simon Ferenc sorsjegy üzletében

128. Maros-Vásárhelyt.

**Nuridsány Antal**

**férfi és női divat kereskedő,** ajánlja a tavaszi és nyári idényre ujonnan érkezett **fekete és színes női divatos szörkerméket, jó mozdó cretonokat, voálokat, batisztokat, szerb vásznakat és férfi ruha kelmék nagy választékát** **egy öltözet ruhára kelme és kellék 20 kortól feljebb.**

Sepsiszentgyörgyi székely szőttesek, abroszok, többféle hazai vásznak.  
125.

Ujdonságok !!

Ujdonságok !!

**NAGY TAVASZI VÁSÁR****A REMÉNYI BAZÁRBAN.**

Főter 11. sz. (a volt különlegességi dohánytőzsde helyiségében.)

Napernyők, férfi-, női és gyermek szalmakalapok

**óriási választékban****legolcsóbb árak mellett.**

Minden vevő, ki a legkisebb részben is 20 koronára bevásárol, egy saját, vagy tetszés szerinti fénykép után életnagyságu ingyen arcképet kap. A kép teljesen ingyen lesz kiszolgálva, csupán a díszes keretért (Passepartout) önköltségükért 3 korona térítendő meg. **Siculia** székely cikkek raktára.